

177154-2026 - Wettbewerb

Bulgarien – Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und Stromleitungen, für Autobahnen, Straßen, Flugplätze und Eisenbahnen; Nivellierungsarbeiten – „Избор на изпълнител за извършване на СМР за Реконструкция на улици в гр. Драгоман по две обособени позиции: Обособена позиция № 1 „Реконструкция на ул. „Железничар“ от о.т.84 до о.т.187а в гр. Драгоман, община Драгоман“; Обособена позиция № 2 „Реконструкция на ул. „Шести Септември“ от о.т. 72 до о.т. 111 и прилежащите ѝ тротоари в гр. Драгоман, община Драгоман“

OJ S 51/2026 13/03/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Bauleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: ОБЩИНА ДРАГОМАН

E-Mail: obshtina_dragoman@abv.bg

Rechtsform des Erwerbers: Lokale Gebietskörperschaft

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: „Избор на изпълнител за извършване на СМР за Реконструкция на улици в гр. Драгоман по две обособени позиции: Обособена позиция № 1 „Реконструкция на ул. „Железничар“ от о.т.84 до о.т.187а в гр. Драгоман, община Драгоман“; Обособена позиция № 2 „Реконструкция на ул. „Шести Септември“ от о.т. 72 до о.т. 111 и прилежащите ѝ тротоари в гр. Драгоман, община Драгоман“

Beschreibung: Предметът на настоящата обществена поръчка е „Избор на изпълнител за извършване на СМР за Реконструкция на улици в гр. Драгоман по две обособени позиции: Обособена позиция № 1 „Реконструкция на ул. „Железничар“ от о.т.84 до о.т. 187а в гр. Драгоман, община Драгоман“; Обособена позиция № 2 „Реконструкция на ул. „Шести Септември“ от о.т. 72 до о.т. 111 и прилежащите ѝ тротоари в гр. Драгоман, община Драгоман“. Целта на проекта е възстановяване и подобряване на транспортноексплоатационните качества на пътната настилка на улиците с оглед осигуряване условия за безопасност на движението. Съгласно издадените разрешения за строеж и двата обекта са четвърта категория, втора група, съгласно чл.137, ал. 1, т. 4, буква „а“ от ЗУТ. Подробна информация за дейностите, включени в предмета на поръчката се съдържа в техническата спецификация и техническия проект.

Kennung des Verfahrens: 9bfa09f1-1b2b-4da4-a32f-7b2859962c55

Interne Kennung: 563515

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45230000 Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und

Stromleitungen, für Autobahnen, Straßen, Flugplätze und Eisenbahnen; Nivellierungsarbeiten

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): София (BG412)

Land: Bulgarien

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 1 350 288,23 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Освен на основанията по чл. 54 и чл. 55 от ЗОП възложителят отстранява от процедурата: а) участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка или в документацията (чл. 107, ал. 1, т. 1 от ЗОП); б) участник, който е представил оферта, която не отговаря на: (i) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката и/или (ii) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в Приложение № 10 (чл. 107, буква (б) от ЗОП); в) участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал.1 или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 - 5 от ЗОП (чл. 107, т. 3 от ЗОП); г) участник, който е свързано лице по смисъла на параграф 2, т. 45 от ДР към ЗОП във връзка с § 1, т. 13 и 14 от допълнителните разпоредби на Закона за публичното предлагане на ценни книжа, с друг участник в обществената поръчка (чл. 107, ал. 1, т. 4 от ЗОП); д) участник, за който са налице забранителните основания по Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРКЛПДС), и не са приложими изключенията, предвидени в този закон; е) когато не може да бъде извършено идентифицирането на физическо лице, което е действителен собственик на клиент – юридическо лице или друго правно образувание, съгласно чл. 37, ал. 1 от ППЗМИП; ж) участник, който е подал оферта, която не отговаря на условията за представяне, включително за форма, начин и срок (чл. 107, ал. 1, т. 5 от ЗОП); з) лице, което е нарушило забрана по чл. 101, ал. 9 или 10 от ЗОП (чл. 107, ал. 1, т. 6 от ЗОП). и) участник, за който важат забраните по чл. 87 от Закона за противодействие на корупцията. Специфични национални основания за отстраняване (посочени в ЕЕДОП) • наличие на обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; (загл. Изм. – ДВ, бр. 48 от 2016 г., в сила от 01.07.2016 г.) • обстоятелства по чл. 87 от Закона за противодействие на корупцията (ЗПК). • Когато не може да бъде извършено идентифицирането на физическо лице, което е действителен собственик на клиент – юридическо лице или друго правно образувание, съгласно чл. 37, ал. 1 от ППЗМИП. – Свързани лица по смисъла на § 2, т. 45 от допълнителните разпоредби на ЗОП не могат да бъдат самостоятелни участници в процедурата за възлагане на обществена поръчка, в това число и като участници в обединения. Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 2% (два процент) от стойността на договора без ДДС. (2) Същата може да се предостави в една от следните форми при спазване изискванията на чл. 111, ал. 7 от ЗОП: 1. Парична сума; 2. Банкова гаранция; 3. Застраховка, която обезпечават изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. (3) Ако гаранцията за изпълнение бъде представена под формата на парична сума, тя може да бъде предоставена в касата на общината или да бъде внесена по банков път по сметката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: BIC: STSABGSF IBAN: BG58 STSA 9300 3365 0010 20 БАНКА: ДСК ЕАД

Възложителят заплаща на Изпълнителя договореното възнаграждение за изпълнение на СМР по чл. 2, ал. 1, от настоящия договор, както следва: 1. Авансово плащане в размер до 20 % (двадесет процента) от общата стойност на договора при представяне на гаранция за авансово плащане, фактура-оригинал от страна на Изпълнителя в срок до 20 работни дни, считано от датата на откриване на строителна площадка и реално постъпване по сметката на Община Драгоман на финансови средства от Разплащателна агенция за проекта. 2. Междинно плащане в размер до 70 % от стойността на договора след представяне от страна на Изпълнителя на междинен протокол и приемане от страна на Възложителя на извършени 70% СМР и на представяне на надлежно оформена фактура. Плащането се извършва в срок от 20 работни дни и реално постъпване по сметка на община Драгоман на финансови средства от разплащателна агенция за проекта. 3. Окончателно плащане в размер до 100% от стойността на договора, след подписан без забележки Констативен акт за установяване годността за приемане на строежа – Приложение № 15 към чл. 7, ал. 3, т. 15 от Наредба № 3 от 31 юли 2003 година за съставяне на актове и протоколи по време на строителството и въвеждане на обекта в експлоатация и предоставяне на фактура-оригинал от страна на Изпълнителя. Плащането се извършва в срок от 20 работни дни от одобряване на средствата от финансиращия орган и реален превод по сметката на община Драгоман на финансови средства от Разплащателна агенция за проекта.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

Auftragsbedingungen:

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 2

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung

Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Betrug: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terroristische Straftaten oder Straftaten im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т.

1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Kinderarbeit und andere Formen des Menschenhandels: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Steuern: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Sozialversicherungsbeiträgen:

Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Verstoß gegen umweltrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen sozialrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen arbeitsrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkte oder indirekte Beteiligung an der Vorbereitung des Vergabeverfahrens: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interessenkonflikt aufgrund seiner Teilnahme an dem Vergabeverfahren: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Täuschung, Zurückhaltung von Informationen, Unfähigkeit zur Vorlage erforderlicher Unterlagen oder Erlangung vertraulicher Informationen zu dem Verfahren: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Verstoß gegen die in den rein innerstaatlichen Ausschlussgründen verankerten

Verpflichtungen: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е

нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал. 1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки

Konkurs: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Zahlungsunfähigkeit: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Vergleichsverfahren: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Der Zahlungsunfähigkeit vergleichbare Lage gemäß nationaler Rechtsvorschriften: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Verwaltung der Vermögenswerte durch einen Insolvenzverwalter: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Einstellung der gewerblichen Tätigkeit: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Schwerwiegendes berufliches Fehlverhalten: Кандидатът или участникът е лишен от правото да упражнява определена професия или дейност съгласно законодателството на държавата, в която е извършено деянието (чл. 55, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Vereinbarungen mit anderen Wirtschaftsteilnehmern zur Verzerrung des Wettbewerbs: Кандидатът или участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Vorzeitige Beendigung, Schadensersatz oder andere vergleichbare Sanktionen: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Обособена позиция № 1 - „Реконструкция на ул. „Железничар“ от о.т.84 до о.т.187а в гр. Драгоман, община Драгоман“

Beschreibung: Настоящият проект представлява реконструкция на улица „Железничар“ в гр. Драгоман, община Драгоман. Целта на проекта е възстановяване и подобряване на транспортноексплоатационните качества на пътната настилка на улиците с оглед осигуряване условия за безопасност на движението. Проектът е разработен с технически елементи съответстващи на нормите за проектиране съгласно Наредба № РД-02-20-2 от 20 декември 2017 г. за планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии (Обн. ДВ, бр. 7 от 19 януари 2018

г.), при условието за максимално придържане към съществуващото положение и ширина на настилките.

Interne Kennung: 563523

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45230000 Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und Stromleitungen, für Autobahnen, Straßen, Flugplätze und Eisenbahnen; Nivellierungsarbeiten

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): София (BG412)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 29/05/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2029

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 749 227,47 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Zusätzliche Informationen: Възложителят заплаща на Изпълнителя договореното възнаграждение за изпълнение на СМР по чл. 2, ал. 1, от настоящия договор, както следва: 1. Авансово плащане в размер до 20 % (двадесет процента) от общата стойност на договора при представяне на гаранция за авансово плащане, фактура-оригинал от страна на Изпълнителя в срок до 20 работни дни, считано от датата на откриване на строителна площадка и реално постъпване по сметката на Община Драгоман на финансови средства от Разплащателна агенция за проекта. 2. Междинно плащане в размер до 70 % от стойността на договора след представяне от страна на Изпълнителя на междинен протокол и приемане от страна на Възложителя на извършени 70% СМР и на представяне на надлежно оформена фактура. Плащането се извършва в срок от 20 работни дни и реално постъпване по сметка на община Драгоман на финансови средства от разплащателна агенция за проекта. 3. Окончателно плащане в размер до 100% от стойността на договора, след подписан без забележки Констативен акт за установяване годността за приемане на строежа – Приложение № 15 към чл. 7, ал. 3, т. 15 от Наредба № 3 от 31 юли 2003 година за съставяне на актове и протоколи по време на строителството и въвеждане на обекта в експлоатация и предоставяне на фактура-оригинал от страна на Изпълнителя. Плащането се извършва в срок от 20 работни дни от одобряване на средствата от финансиращия орган и реален превод по сметката на община Драгоман на финансови средства от Разплащателна агенция за проекта. Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 2% (два процент) от стойността на договора без ДДС. (2) Същата може да се предостави в една от следните форми при

спазване изискванията на чл. 111, ал. 7 от ЗОП: 1. Парична сума; 2. Банкова гаранция; 3. Застраховка, която обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. (3) Ако гаранцията за изпълнение бъде представена под формата на парична сума, тя може да бъде предоставена в касата на общината или да бъде внесена по банков път по сметката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: BIC: STSABGSF IBAN: BG58 STSA 9300 3365 0010 20 БАНКА: ДСК ЕАД

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Keine strategische Beschaffung

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Keine Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: 15.2. Изисквания за годност (правоспособност) за упражняване на професионална дейност. Участникът, за съответната обособена позиция, следва да е вписан в Централния професионален регистър на строителя за изпълнение на строежи със следния обхват: строителни дейности по обекти четвърта категория, втора група, съгласно чл.137, ал. 1, т. 4, буква „а“ от ЗУТ. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата-членка, в която са установени или друга държава – страна по Споразумението на Европейското икономическо пространство. В случай на участие на обединение, което не е юридическо лице спазването на изискването се доказва от тези членове на обединението, които съобразно разпределението на участието на лицата при изпълнение на дейностите, предвидени в договора за създаване на обединението, са ангажирани в изпълнението на строителството. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители изискването се доказва от тези подизпълнители, които ще изпълняват строителство, съобразно вида и дела от поръчката. Важно: Обстоятелството се удостоверява с посочване в ЕЕДОП, Част IV: Критерии за подбор, раздел А.Годност на данните за вписването в ЦПРС, посочваща уеб адрес, орган или служба, издаващи документа, точно позоваване на документа, валидност на документа, а за чуждестранни лица съответен еквивалентен документ или декларация или удостоверение от компетентните органи съгласно националния му закон за вписването на лицето в съответен професионален регистър на държавата, в която е установен, допускащ съгласно законодателството на държавата, в която лицето е установено и осъществява дейността си, извършване на строителните работи обект на настоящата обществена поръчка, придружен с превод на български език. Доказване: При сключване на договор за обществена поръчка, участникът, определен за изпълнител, следва да представи копие на Удостоверение за вписване в ЦПРС или еквивалент само в случай, че няма до него достъп по служебен път или чрез публичен регистър, или могат да бъдат осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите членки.

Kriterium: Berufliche Risikohaftpflichtversicherung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците, за съответната обособена позиция, следва да са застраховани за риска „Професионална отговорност“ за дейност „строител“

съгласно чл.171 от ЗУТ, с покритие, съответстващо на обема и характера на поръчката, произтичащо от нормативен акт (обектът, предмет на поръчката, е четвърта категория, втора група). Изискването за застраховка за професионална отговорност на лицата по чл. 171, ал. 1 от ЗУТ, не се прилага за лице от държава - членка на Европейския съюз, или от друга държава - страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство, което се установява на територията на Република България и е предоставило еквивалентна застраховка за професионална отговорност или гаранция в друга държава - членка на Европейския съюз, или в страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство. Важно: За удостоверяване на поставеното изискване участниците попълват данни (застрахователна сума, уеб адрес, орган или служба, издаващи документа, точно позоваване на документа) в ЕЕДОП, Част IV: Критерии за подбор, раздел, Б.Икономическо и финансово състояние, за наличие на Валидна застраховка за „Професионална отговорност“ по чл.171 ал.1 от ЗУТ, при лимит на отговорността, съгласно чл.5, ал.2 от Наредбата за условията и реда за задължително застраховане в проектирането и строителството или еквивалентен документ за чуждестранните лица, в съответствие със законодателството на държавата, в която са установени. Професионалната дейност от застрахователните полици трябва да отговаря на предмета на поръчката (обекта, предмет на поръчката, е четвърта категория, втора група). Доказване: При сключване на договора, участникът избран за изпълнител, следва да представи заверено копие на актуализирана/валидна застрахователна полица или еквивалентен документ /за чуждестранните лица/ съобразно декларираното в ЕЕДОП, а в случай, че срокът на валидност на полицата изтича до датата на подписване на договора – и заверено копие на новата застрахователна полица.

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Arbeiten

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът, през последните 5 (пет) години, считано от датата на подаване на офертата следва да е изпълнил най-малко 1 (едно) строителство, с предмет и обем, идентичен или сходен с предмета на поръчката.

Забележка: За строителство „сходно“ с предмета и обема на поръчката следва да се разбира: Изпълнение на строително-монтажни работи в областта на изграждане и/или реконструкция и/или рехабилитация и/или основен ремонт на пътна и/или улична мрежа, с обща размер не по-малко от: -За обособена позиция № 1 – 9 700 кв.м.

Забележка: Минималното изискване може да бъде доказано с изпълнението на едно или няколко възлагания. В случай, че участникът подава оферта за повече от една обособена позиция, същият следва да покрива изискванията на обособената позиция с изискуема най-голяма обща площ, от позициите, за които участва. Важно: За удостоверяване на поставеното изискване участниците представят Списък на строителството за последните пет години, считано от датата на подаване на офертата, което е идентично или сходно с предмета и обема на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, (попълва се съответната част от ЕЕДОП, Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности); Доказване: При сключване на договора участникът, избран за изпълнител, следва да представи Списък на строителството, идентично или сходно с предмета и обема на поръчката /съобразно декларираното в ЕЕДОП/, придружен с удостоверение/я за добро изпълнение, което съдържа информация за стойността, датата, на която е приключило изпълнението, мястото, вида и обема, както и дали е изпълнено в съответствие с нормативните изисквания. При участие на обединения, които не са юридически лица, съответствието с посочения критерий за подбор се доказва от обединението участник, а не от всяко от лицата, включени в него.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисква се участникът в процедурата, за съответната обособена позиция, да е реализирал минимален общ оборот за последните три приключили финансови години, както следва: - за обособена позиция № 1 – 1 431 617,27 евро без ДДС или 2 800 000 лв. без ДДС; При подаване на оферта, информацията относно изискването се посочва от участника в ЕЕДОП. При сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: 1. удостоверения от банки, или 2. годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, или 3. справка за общия оборот (в свободен текст). Информацията по т. 2 и т. 3 обхваща последните три приключили финансови години, като информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участник не е в състояние да представи поисканите от Възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който Възложителят приеме за подходящ.

Kriterium: Techniker oder technische Stellen zur Durchführung der Arbeiten

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да разполага с персонал и/или с ръководен състав с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката, в минимален състав, както следва: Технически ръководител – Образование и квалификация: образователно-квалификационна степен „магистър“ или „бакалавър“ в областта на пътно строителство или строителен техник, като отговаря на изискванията на чл. 163а, ал. 2, във връзка с чл. 163а, ал. 4, изр. първо от ЗУТ. Експерт „Контрол по качеството“ – да притежава валидно Удостоверение/Сертификат за преминато професионално обучение за контрол върху качеството на изпълнение на строителството, за съответствие на влаганите в строежите строителни продукти със съществените изисквания за безопасност или еквивалентно. Длъжностно лице по безопасност и здраве в строителството: притежаващ актуално удостоверение за длъжностно лице за безопасност и здраве съгласно Наредба № РД-07-2 от 16.12.2009 г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд или еквивалентно. Забележка: Едно лице не може да заема повече от една позиция в ръководния технически екип за изпълнение на поръчката. Забележка: В случай, че един участник подаде оферти и за двете обособени позиции, то персонала /ръководния състав не може да бъде еднакъв за двете обособени позиции, тъй като се очаква двата обекта да се изпълняват по едно и също време. Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване чрез представяне на ЕЕДОП в Част IV: Критерии за подбор, буква В: технически и професионални способности, от ЕЕДОП (посочва се професионалната компетентност на лицата в това число: трите имена и позиция; Образование (степен, специалност, година на дипломиране, № на диплома, учебно заведение); Професионална квалификация (направление, година на придобиване, № на издадения документ, издател); Доказване: При сключване на договора, участникът избран за изпълнител следва да представи списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, както и документи, които доказват професионалната компетентност на лицата, в съответствие с декларираната информация за персонала в ЕЕДОП.

Kriterium: Relevante Bildungs- und Berufsqualifikationen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да разполага с персонал и/или с ръководен състав с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката, в минимален състав, както следва: Технически ръководител – Образование и квалификация: образователно-квалификационна степен „магистър“ или „бакалавър“ в областта на пътно строителство или строителен техник, като отговаря на изискванията на чл. 163а, ал. 2, във връзка с чл. 163а, ал. 4, изр. първо от ЗУТ. Експерт „Контрол по качеството“ – да притежава валидно Удостоверение/Сертификат за преминато професионално обучение за контрол върху качеството на изпълнение на строителството, за съответствие на влаганите в строежите строителни продукти със съществените изисквания за безопасност или еквивалентно. Длъжностно лице по безопасност и здраве в строителството: притежаващ актуално удостоверение за длъжностно лице за безопасност и здраве съгласно Наредба № РД-07-2 от 16.12.2009 г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд или еквивалентно. Забележка: Едно лице не може да заема повече от една позиция в ръководния технически екип за изпълнение на поръчката. Забележка: В случай, че един участник подаде оферти и за двете обособени позиции, то персонала /ръководния състав не може да бъде еднакъв за двете обособени позиции, тъй като се очаква двата обекта да се изпълняват по едно и също време. Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване чрез представяне на ЕЕДОП в Част IV: Критерии за подбор, буква В: технически и професионални способности, от ЕЕДОП (посочва се професионалната компетентност на лицата в това число: трите имена и позиция; Образование (степен, специалност, година на дипломиране, № на диплома, учебно заведение); Професионална квалификация (направление, година на придобиване, № на издадения документ, издател); Доказване: При сключване на договора, участникът избран за изпълнител следва да представи списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, както и документи, които доказват професионалната компетентност на лицата, в съответствие с декларираната информация за персонала в ЕЕДОП.

Kriterium: Anteil der Unterauftragsvergabe

Beschreibung des Auswahlkriteriums: При предвидено участие на подизпълнители, кандидатите и участниците посочват в заявлението или офертата подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, ако възнамеряват да използват такива. В този случай те трябва да представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Подизпълнителите трябва да отговарят на съответните критерии за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, и за тях да не са налице основания за отстраняване от процедурата.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: „Качество на организацията на персонала, на който е възложено изпълнението на поръчката“ – П1

Beschreibung: Показател П1 „Качество на организацията на персонала, на който е възложено изпълнението на поръчката“ Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката осигурява изпълнението на минималните изисквания на Възложителя и надгражда същите, при условие, че е налице някое от

следните надграждащи обстоятелства: 1. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката за всяка дейност е предвидено разпределението на експерти (кой какво ще изпълнява) на ниво отделна задача (за целите на настоящата методика под „задача“ се разбира обособена част от възложените работи, която може да бъде самостоятелно възлагана на отделен експерт и чието изпълнение може да се проследи еднозначно, т.е. има ясно дефинирани начало и край и измерими резултати), а също така тези експерти (чрез определените им задачи) допълват и допринасят за качествено постигане на резултатите от изпълнението на строителството.

Разпределението на задачите е обвързано с конкретния подход за изпълнение на предмета на поръчката и съответните основни работи/процеси, относими към конкретната обществена поръчка при отчитане на спецификата на предмета ѝ. 2. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката са въведени задължения, на отговорните лица от екипа, за управлението на необходимите ресурси (материали, механизация, работници и др.), съобразени със спецификата на предмета на поръчката; 3. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката е предвиден начин за осъществяване на комуникацията на екипа от експерти с останалите участници в строителния процес, с който да се гарантира качествено изпълнение на строителството; 4. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката са предвидени мерки, които ще бъдат предприети от екипа от експерти за избягване на аварии по време на строителството, както и мерки при възникване на ситуации по прекъсване изпълнението на обществената поръчка поради авария. 5. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката са въведени мерки и отговорности на експертите от екипа за контрол върху сроковете за изпълнение на строително – монтажните работи и на съответния строеж като цяло. Описани са методите за осъществяване на контрол по време на строителството по отношение навременното стартиране и приключване на отделните строително – монтажни работи в планираните срокове, и на съответния строеж като цяло, очакваните резултати от прилагането на всеки метод и действията, отговорностите и задължения на членовете на ръководния екип при осъществяването на контрол върху сроковете в процеса на строителството, и за преодоляване негативните последици за съответния строеж при допускане на забава в изпълнението. Предложените действия на членовете на ръководния екип трябва да бъдат ефективни (да водят до постигане на очакваните резултати и до реално преодоляване на негативните последици за съответния строеж при допускане на забава в изпълнението) и да бъдат приложими (да могат реално да се приложат при изпълнението на конкретния строеж предвид неговите характеристики и особености). 6. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката е представен план за осигуряване на гаранционна поддръжка. В плана са описани: - дейностите, които ще предприеме изпълнителят в гаранционните срокове за отстраняване на гаранционните дефекти на експлоатационните участъци,. Посочени са ресурси (човешки, механизация), материали и срокове за отстраняване на гаранционните дефекти. - дейностите по превантивен мониторинг чрез регулярни огледи на място и/или други методи по предложение на изпълнителя. Предложени са методи за наблюдение и оценка на състоянието на обекта на интервенция в предвидения гаранционен период, включително честота на наблюдение, основни характеристики – обект на наблюдение (напр. нарушена цялост на настилки, други елементи на пътя, съоръжения и др.) и периодичност на докладване. Планираните методи, характеристики и периодичност са свързани с бъдещата експлоатация и с цел ранна диагностика на проблеми, свързани с функционирането на гаранционните участъци. За целите на прилагане на настоящата оценка използваното множество число на определенията

„механизми, мерки, решения“ следва да се тълкува като съвкупност от действия или методи или процеси, чрез която се постига очаквания резултат и в никакъв случай не следва да се отчита като брой или множество на предложените. Забележка: Когато предложената от участника организация на персонала, на който е възложено изпълнението на поръчката осигурява единствено горепосочените минимални изисквания на Възложителя, и не е налице някое от горепосочените надграждащи обстоятелства, участникът получава 40 точки. /Точката се присъжда с оглед спазване и осигуряване на възможността за прилагане на формулата за изчисляване на комплексната оценка на офертите и определените стойности на тежест на показателите за оценка./.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 60

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Ценово предложение – П2

Beschreibung: ОЦЕНКА ПО ПОКАЗАТЕЛЯ „ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ“ Оценката по този показател за всеки отделен участник в процедурата се извършва съгласно следната формула:
$$\frac{\text{ЦП}_{\min}}{\text{ЦП}_N} \times 100$$
, където: П2N е оценка на ценовото предложение на участника N; ЦП_{min} е най-ниската предложена от участник в процедурата цена за изпълнение на предмета на обществената поръчка (в лева, без ДДС); ЦП_N е предложената от участника N цена за изпълнение на предмета на обществената поръчка (в лева, без ДДС); Максималната стойност на П2N е 100 точки и се дава на участника, предложил най-ниска цена. Уточнение: При оценката по показател П2N, комисията изчислява оценката на база предложената обща цена от участниците за предвидените СМР в обхвата на поръчката.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/563515>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/563515>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 17/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 21/04/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: За Обособена позиция №1 Административен Договор №23/Г.6 /01/003536-СО1/10.09.2025 г. За предоставяне на безвъзмездна финансова помощ по стратегически план за развитие на земеделието и селските райони на Република България за периода 2023-2027 г. По Интервенция "II.Г.6- Инвестиции в основни услуги и дребни по мащаби инфраструктура в селските райони" от Стратегическия план за развитиена земеделието и селските райони.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: Обжалването се извършва по реда на ЗОП, част шеста „Отстраняване на нарушения в процедурите“, глава двадесет и седма „Производство по обжалване“, съгласно чл. 197, ал. 1 от ЗОП. На обжалване подлежи всяко решение на Възложителя в процедурата за възлагане на настоящата обществена поръчка, както и тези действия или бездействия на възложителя, с които се възпрепятства достъпът или участието на лица в процедурата. Решенията се обжалват относно тяхната законосъобразност, включително за наличие на дискриминационни икономически, финансови, технически или квалификационни изисквания в обявлението, документацията или във всеки друг документ, свързан с процедурата.

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Комисия за защита на конкуренцията

5.1. Los: LOT-0002

Titel: Обособена позиция №2 - „Реконструкция на ул. „Шести септември“ о.т. 72 до о.т. 111 и прилежащите й тротоари, гр. Драгоман“

Beschreibung: Настоящият проект представлява реконструкция на улица „Шести Септември“ в гр. Драгоман от о.т. 72 до о.т. 111. Целта на проекта е възстановяване и подобряване на транспортноексплоатационните качества на пътната настилка на улиците с оглед осигуряване условия за безопасност на движението. Проектът е разработен с технически елементи, съответстващи на нормите за проектиране съгласно Наредба № РД-02-20-2 от 20 декември 2017 г. за планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии (Обн. ДВ, бр. 7 от 19 януари 2018 г.), при условието за максимално придържане към съществуващото положение и ширина на настилките.

Interne Kennung: 563658

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45230000 Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und Stromleitungen, für Autobahnen, Straßen, Flugplätze und Eisenbahnen; Nivellierungsarbeiten

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): София (BG412)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 29/05/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2029

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 601 060,76 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Zusätzliche Informationen: Възложителят заплаща на Изпълнителя договореното възнаграждение за изпълнение на СМР по чл. 2, ал. 1, от настоящия договор, както следва: 1. Авансово плащане в размер до 20 % (двадесет процента) от общата стойност на договора при представяне на гаранция за авансово плащане, фактура-оригинал от страна на Изпълнителя в срок до 20 работни дни, считано от датата на откриване на строителна площадка и реално постъпване по сметката на Община Драгоман на финансови средства от Разплащателна агенция за проекта. 2. Междинно плащане в размер до 70 % от стойността на договора след представяне от страна на Изпълнителя на междинен протокол и приемане от страна на Възложителя на извършени 70% СМР и на представяне на надлежно оформена фактура. Плащането се извършва в срок от 20 работни дни и реално постъпване по сметка на община Драгоман на финансови средства от разплащателна агенция за проекта. 3. Окончателно плащане в размер до 100% от стойността на договора, след подписан без забележки Констативен акт за установяване годността за приемане на строежа – Приложение № 15 към чл. 7, ал. 3, т. 15 от Наредба № 3 от 31 юли 2003 година за съставяне на актове и протоколи по време на строителството и въвеждане на обекта в експлоатация и предоставяне на фактура-оригинал от страна на Изпълнителя. Плащането се извършва в срок от 20 работни дни от одобряване на средствата от финансиращия орган и реален превод по сметката на община Драгоман на финансови средства от Разплащателна агенция за проекта. Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 2% (два процент) от стойността на договора без ДДС. (2) Същата може да се предостави в една от следните форми при спазване изискванията на чл. 111, ал. 7 от ЗОП: 1. Парична сума; 2. Банкова гаранция; 3. Застраховка, която обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. (3) Ако гаранцията за изпълнение бъде представена под формата на парична сума, тя може да бъде предоставена в касата на общината или да бъде внесена по банков път по сметката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: BIC: STSABGSF IBAN: BG58 STSA 9300 3365 0010 20 БАНКА: ДСК ЕАД

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Keine strategische Beschaffung

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Keine Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: 15.2. Изисквания за годност (правоспособност) за упражняване на професионална дейност. Участникът, за съответната обособена позиция, следва да е вписан в Централния професионален регистър на строителя за изпълнение на строежи със следния обхват: строителни дейности по обекти четвърта категория, втора група, съгласно чл.137, ал. 1, т. 4, буква „а“ от ЗУТ. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата-членка, в която са установени или друга държава – страна по Споразумението на Европейското икономическо пространство. В случай на участие на обединение, което не е юридическо лице спазването на изискването се доказва от тези членове на обединението, които съобразно разпределението на участието на лицата при изпълнение на дейностите, предвидени в договора за създаване на обединението, са ангажирани в изпълнението на строителството. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители изискването се доказва от тези подизпълнители, които ще изпълняват строителство, съобразно вида и дела от поръчката. Важно: Обстоятелството се удостоверява с посочване в ЕЕДОП, Част IV: Критерии за подбор, раздел А.Годност на данните за вписването в ЦПРС, посочваща уеб адрес, орган или служба, издаващи документа, точно позоваване на документа, валидност на документа, а за чуждестранни лица съответен еквивалентен документ или декларация или удостоверение от компетентните органи съгласно националния му закон за вписването на лицето в съответен професионален регистър на държавата, в която е установен, допускащ съгласно законодателството на държавата, в която лицето е установено и осъществява дейността си, извършване на строителните работи обект на настоящата обществена поръчка, придружен с превод на български език. Доказване: При сключване на договор за обществена поръчка, участникът, определен за изпълнител, следва да представи копие на Удостоверение за вписване в ЦПРС или еквивалент само в случай, че няма до него достъп по служебен път или чрез публичен регистър, или могат да бъдат осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите членки.

Kriterium: Berufliche Risikohaftpflichtversicherung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците, за съответната обособена позиция, следва да са застраховани за риска „Професионална отговорност“ за дейност „строител“ съгласно чл.171 от ЗУТ, с покритие, съответстващо на обема и характера на поръчката, произтичащо от нормативен акт (обектът, предмет на поръчката, е четвърта категория, втора група). Изискването за застраховка за професионална отговорност на лицата по чл. 171, ал. 1 от ЗУТ, не се прилага за лице от държава - членка на Европейския съюз, или от друга държава - страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство, което се установява на територията на Република България и е предоставило еквивалентна застраховка за професионална отговорност или гаранция в друга държава - членка на Европейския съюз, или в страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство. Важно: За удостоверяване на поставеното изискване участниците попълват данни (застрахователна сума, уеб адрес, орган или служба, издаващи документа, точно позоваване на документа) в ЕЕДОП, Част IV:

Критерии за подбор, раздел, Б.Икономическо и финансово състояние, за наличие на Валидна застраховка за „Професионална отговорност“ по чл.171 ал.1 от ЗУТ, при лимит на отговорността, съгласно чл.5, ал.2 от Наредбата за условията и реда за задължително застраховане в проектирането и строителството или еквивалентен документ за чуждестранните лица, в съответствие със законодателството на държавата, в която са установени. Професионалната дейност от застрахователните полици трябва да отговаря на предмета на поръчката (обекта, предмет на поръчката, е четвърта категория, втора група). Доказване: При сключване на договора, участникът избран за изпълнител, следва да представи заверено копие на актуализирана/валидна застрахователна полица или еквивалентен документ /за чуждестранните лица/ съобразно декларираното в ЕЕДОП, а в случай, че срокът на валидност на полицата изтича до датата на подписване на договора – и заверено копие на новата застрахователна полица.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисква се участникът в процедурата, за съответната обособена позиция, да е реализирал минимален общ оборот за последните три приключили финансови години, както следва: - за обособена позиция № 2 –1 124 842,14 евро без ДДС или 2 200 000 лв. без ДДС; При подаване на оферта, информацията относно изискването се посочва от участника в ЕЕДОП. При сключване на договор за изпълнение на поръчката, съответствието с изискването се доказва с представянето на: 1. удостоверения от банки, или 2. годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, или 3. справка за общия оборот (в свободен текст). Информацията по т. 2 и т. 3 обхваща последните три приключили финансови години, като информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участник не е в състояние да представи поисканите от Възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който Възложителят приеме за подходящ.

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Arbeiten

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът, през последните 5 (пет) години, считано от датата на подаване на офертата следва да е изпълнил най-малко 1 (едно) строителство, с предмет и обем, идентичен или сходен с предмета на поръчката. Забележка: За строителство „сходно“ с предмета и обема на поръчката следва да се разбира: Изпълнение на строително-монтажни работи в областта на изграждане и/или реконструкция и/или рехабилитация и/или основен ремонт на пътна и/или улична мрежа, с обща размер не по-малко от: -За обособена позиция № 1 – 9 700 кв.м. -За обособена позиция № 2 – 4 700 кв.м. Забележка: Минималното изискване може да бъде доказано с изпълнението на едно или няколко възлагания. В случай, че участникът подава оферта за повече от една обособена позиция, същият следва да покрива изискванията на обособената позиция с изискуема най-голяма обща площ, от позициите, за които участва. Важно: За удостоверяване на поставеното изискване участниците представят Списък на строителството за последните пет години, считано от датата на подаване на офертата, което е идентично или сходно с предмета и обема на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, (попълва се съответната част от ЕЕДОП, Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности); Доказване: При сключване на договора участникът, избран за изпълнител, следва да представи Списък на строителството, идентично или

сходно с предмета и обема на поръчката /съобразно декларираното в ЕЕДОП/, придружен с удостоверение/я за добро изпълнение, което съдържа информация за стойността, датата, на която е приключило изпълнението, мястото, вида и обема, както и дали е изпълнено в съответствие с нормативните изисквания. При участие на обединения, които не са юридически лица, съответствието с посочения критерий за подбор се доказва от обединението участник, а не от всяко от лицата, включени в него.

Kriterium: Relevante Bildungs- und Berufsqualifikationen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да разполага с персонал и/или с ръководен състав с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката, в минимален състав, както следва: Технически ръководител – Образование и квалификация: образователно-квалификационна степен „магистър“ или „бакалавър“ в областта на пътно строителство или строителен техник, като отговаря на изискванията на чл. 163а, ал. 2, във връзка с чл. 163а, ал. 4, изр. първо от ЗУТ. Експерт „Контрол по качеството“ – да притежава валидно Удостоверение/Сертификат за преминато професионално обучение за контрол върху качеството на изпълнение на строителството, за съответствие на влаганите в строежите строителни продукти със съществените изисквания за безопасност или еквивалентно. Длъжностно лице по безопасност и здраве в строителството: притежаващ актуално удостоверение за длъжностно лице за безопасност и здраве съгласно Наредба № РД-07-2 от 16.12.2009 г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд или еквивалентно. Забележка: Едно лице не може да заема повече от една позиция в ръководния технически екип за изпълнение на поръчката. Забележка: В случай, че един участник подаде оферти и за двете обособени позиции, то персонала /ръководния състав не може да бъде еднакъв за двете обособени позиции, тъй като се очаква двата обекта да се изпълняват по едно и също време. Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване чрез представяне на ЕЕДОП в Част IV: Критерии за подбор, буква В: технически и професионални способности, от ЕЕДОП (посочва се професионалната компетентност на лицата в това число: трите имена и позиция; Образование (степен, специалност, година на дипломиране, № на диплома, учебно заведение); Професионална квалификация (направление, година на придобиване, № на издадения документ, издател); Доказване: При сключване на договора, участникът избран за изпълнител следва да представи списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, както и документи, които доказват професионалната компетентност на лицата, в съответствие с декларираната информация за персонала в ЕЕДОП.

Kriterium: Techniker oder technische Stellen zur Durchführung der Arbeiten

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да разполага с персонал и/или с ръководен състав с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката, в минимален състав, както следва: Технически ръководител – Образование и квалификация: образователно-квалификационна степен „магистър“ или „бакалавър“ в областта на пътно строителство или строителен техник, като отговаря на изискванията на чл. 163а, ал. 2, във връзка с чл. 163а, ал. 4, изр. първо от ЗУТ. Експерт „Контрол по качеството“ – да притежава валидно Удостоверение/Сертификат за преминато професионално обучение за контрол върху качеството на изпълнение на строителството, за съответствие на влаганите в строежите строителни продукти със съществените изисквания за безопасност или еквивалентно. Длъжностно лице по

безопасност и здраве в строителството: притежаващ актуално удостоверение за длъжностно лице за безопасност и здраве съгласно Наредба № РД-07-2 от 16.12.2009 г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд или еквивалентно. Забележка: Едно лице не може да заема повече от една позиция в ръководния технически екип за изпълнение на поръчката. Забележка: В случай, че един участник подаде оферти и за двете обособени позиции, то персонала /ръководния състав не може да бъде еднакъв за двете обособени позиции, тъй като се очаква двата обекта да се изпълняват по едно и също време. Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване чрез представяне на ЕЕДОП в Част IV: Критерии за подбор, буква В: технически и професионални способности, от ЕЕДОП (посочва се професионалната компетентност на лицата в това число: трите имена и позиция; Образование (степен, специалност, година на дипломиране, № на диплома, учебно заведение); Професионална квалификация (направление, година на придобиване, № на издадения документ, издател); Доказване: При сключване на договора, участникът избран за изпълнител следва да представи списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, както и документи, които доказват професионалната компетентност на лицата, в съответствие с декларираната информация за персонала в ЕЕДОП.

Kriterium: Anteil der Unterauftragsvergabe

Beschreibung des Auswahlkriteriums: При предвидено участие на подизпълнители, кандидатите и участниците посочват в заявлението или офертата подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, ако възнамеряват да използват такива. В този случай те трябва да представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Подизпълнителите трябва да отговарят на съответните критерии за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, и за тях да не са налице основания за отстраняване от процедурата.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: „Качество на организацията на персонала, на който е възложено изпълнението на поръчката” – П1

Beschreibung: Показател П1 „Качество на организацията на персонала, на който е възложено изпълнението на поръчката” Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката осигурява изпълнението на минималните изисквания на Възложителя и надгражда същите, при условие, че е налице някое от следните надграждащи обстоятелства: 1. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката за всяка дейност е предвидено разпределението на експерти (кой какво ще изпълнява) на ниво отделна задача (за целите на настоящата методика под „задача“ се разбира обособена част от възложените работи, която може да бъде самостоятелно възлагана на отделен експерт и чието изпълнение може да се проследи еднозначно, т.е. има ясно дефинирани начало и край и измерими резултати), а също така тези експерти (чрез определените им задачи) допълват и допринасят за качествено постигане на резултатите от изпълнението на строителството.

Разпределението на задачите е обвързано с конкретния подход за изпълнение на предмета на поръчката и съответните основни работи/процеси, относими към конкретната обществена поръчка при отчитане на спецификата на предмета й. 2. В

Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката са въведени задължения, на отговорните лица от екипа, за управлението на необходимите ресурси (материали, механизация, работници и др.), съобразени със спецификата на предмета на поръчката; 3. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката е предвиден начин за осъществяване на комуникацията на екипа от експерти с останалите участници в строителния процес, с който да се гарантира качествено изпълнение на строителството; 4. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката са предвидени мерки, които ще бъдат предприети от екипа от експерти за избягване на аварии по време на строителството, както и мерки при възникване на ситуации по прекъсване изпълнението на обществената поръчка поради авария. 5. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката са въведени мерки и отговорности на експертите от екипа за контрол върху сроковете за изпълнение на строително – монтажните работи и на съответния строеж като цяло. Описани са методите за осъществяване на контрол по време на строителството по отношение навременното стартиране и приключване на отделните строително – монтажни работи в планираните срокове, и на съответния строеж като цяло, очакваните резултати от прилагането на всеки метод и действията, отговорностите и задължения на членовете на ръководния екип при осъществяването на контрол върху сроковете в процеса на строителството, и за преодоляване негативните последици за съответния строеж при допускане на забава в изпълнението. Предложените действия на членовете на ръководния екип трябва да бъдат ефективни (да водят до постигане на очакваните резултати и до реално преодоляване на негативните последици за съответния строеж при допускане на забава в изпълнението) и да бъдат приложими (да могат реално да се приложат при изпълнението на конкретния строеж предвид неговите характеристики и особености). 6. В Предложената от участника Организация на персонала за изпълнение на поръчката е представен план за осигуряване на гаранционна поддръжка. В плана са описани: - дейностите, които ще предприеме изпълнителят в гаранционните срокове за отстраняване на гаранционните дефекти на експлоатационните участъци,. Посочени са ресурси (човешки, механизация), материали и срокове за отстраняване на гаранционните дефекти. - дейностите по превантивен мониторинг чрез регулярни огледи на място и/или други методи по предложение на изпълнителя. Предложени са методи за наблюдение и оценка на състоянието на обекта на интервенция в предвидения гаранционен период, включително честота на наблюдение, основни характеристики – обект на наблюдение (напр. нарушена цялост на настилки, други елементи на пътя, съоръжения и др.) и периодичност на докладване. Планираните методи, характеристики и периодичност са свързани с бъдещата експлоатация и с цел ранна диагностика на проблеми, свързани с функционирането на гаранционните участъци. За целите на прилагане на настоящата оценка използваното множествено число на определенията „механизми, мерки, решения“ следва да се тълкува като съвкупност от действия или методи или процеси, чрез която се постига очаквания резултат и в никакъв случай не следва да се отчита като брой или множество на предложените. Забележка: Когато предложената от участника организация на персонала, на който е възложено изпълнението на поръчката осигурява единствено горепосочените минимални изисквания на Възложителя, и не е налице някое от горепосочените надграждащи обстоятелства, участникът получава 40 точки. /Точката се присъжда с оглед спазване и осигуряване на възможността за прилагане на формулата за изчисляване на комплексната оценка на офертите и определените стойности на тежест на показателите за оценка./.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 60

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Ценово предложение – П2

Beschreibung: ОЦЕНКА ПО ПОКАЗАТЕЛЯ „ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ“ Оценката по този показател за всеки отделен участник в процедурата се извършва съгласно следната формула: $\text{ЦПmin П2N} = \frac{\text{ЦПN}}{\text{ЦПmin}} \times 100$, ЦПN където: П2N е оценка на ценовото предложение на участника N; ЦПmin е най-ниската предложена от участник в процедурата цена за изпълнение на предмета на обществената поръчка (в лева, без ДДС); ЦПN е предложената от участника N цена за изпълнение на предмета на обществената поръчка (в лева, без ДДС); Максималната стойност на П2N е 100 точки и се дава на участника, предложил най-ниска цена. Уточнение: При оценката по показател П2N, комисията изчислява оценката на база предложената обща цена от участниците за предвидените СМР в обхвата на поръчката.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/563515>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/563515>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 17/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 21/04/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: За Обособена позиция №2 Административен Договор №23/Г.6 /01/003535-СО1/10.09.2025 г. За предоставяне на безвъзмездна финансова помощ по стратегически план за развитие на земеделието и селските райони на Република България за период 2023-2027 г. По Интервенция "II.Г.6 - Инвестиции в основни услуги и дребни по мащаби и инфраструктура в селските райони" от Стратегическия план за развитие на земеделието и селските райони.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: Обжалването се извършва по реда на ЗОП,

част шеста „Отстраняване на нарушения в процедурите“, глава двадесет и седма

„Производство по обжалване“, съгласно чл. 197, ал. 1 от ЗОП. На обжалване подлежи

всяко решение на Възложителя в процедурата за възлагане на настоящата обществена поръчка, както и тези действия или бездействия на възложителя, с които се

възпрепятства достъпът или участието на лица в процедурата. Решенията се обжалват

относно тяхната законосъобразност, включително за наличие на дискриминационни

икономически, финансови, технически или квалификационни изисквания в обявлението, документацията или във всеки друг документ, свързан с процедурата

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Комисия за защита на конкуренцията

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: ОБЩИНА ДРАГОМАН

Registrierungsnummer: 000776235

Postanschrift: ул. ЗАХАРИ СТОЯНОВ № 26

Stadt: гр.Драгоман

Postleitzahl: 2210

Land, Gliederung (NUTS): София (BG412)

Land: Bulgarien

Kontaktperson: Рени Димитрова - Главен специалист - "Обществени поръчки"

E-Mail: obshtina_dragoman@abv.bg

Telefon: 0879103473

Internetadresse: <https://obshtinadragoman.com/>

Profil des Erwerbers: <https://app.eop.bg/buyer/1243>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Комисия за защита на конкуренцията

Registrierungsnummer: 000698612

Postanschrift: бул. Витоша № 18

Stadt: София

Postleitzahl: 1000

Land, Gliederung (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

Kontaktperson: Комисия за защита на конкуренцията

E-Mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefon: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetadresse: <http://www.cpc.bg>

Rollen dieser Organisation:

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: d17a0f20-911e-4593-8f04-196fa706c373 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 12/03/2026 14:30:23 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Bulgarisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 177154-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 51/2026

Datum der Veröffentlichung: 13/03/2026